



! Antworten zum Thema "Fremdsprachenkenntnisse" 2

An der UdK bzw. der TU wird keine Vorlesung über "tontechnisches" oder "musikalisches" Englisch angeboten. Deshalb müssen Sie sich selber das Wissen aneignen. Weder Musik-Aufnahmeleiter, noch Toningenieure kommen heute bei ihrer Arbeit ohne die englische Sprache aus.

Hinweis: Es gibt Wörterbücher der Musik und englische Fachzeitschriften für Tonstudioteknik.

UdK Berlin
Sengpiel

01.95
F + A

Gebräuchliche Worte aus der Musik:

Es ist von Vorteil, diese zu kennen.

- Was heißt "Partitur, Noten" auf Englisch? score, music
Was heißt "verminderter Akkord" auf Englisch? diminished chord
Was heißt "Violinschlüssel" auf Englisch? treble clef
Was heißt "Waldhorn" auf Englisch? french horn
Was heißt "Die Tonart ist Fis-Dur" auf Englisch? The key ist F sharp major
Was heißt "Achtelpause" auf Englisch? quaver rest
Was heißt "große Septime" auf Englisch? major seventh
Was heißt "Glockenspiel" auf Englisch? glockenspiel
Was heißt "Halbe-Note" auf Englisch? minim
Was heißt "Blockflöte" auf Englisch? recorder. Das ist in diesem Fall kein "Aufnahmegerät"
Was heißt "Mundstück" auf Englisch? mouth-piece
Was heißt "erste Umkehrung" eines Akkords auf Englisch? first inversion
Was heißt "Tonart" auf Englisch? key
Was heißt "Notenständer" auf Englisch? music stand. "notestand" ist total falsch.
Was heißt "Podest" (für Dirigenten) auf Englisch? podium or rostrum
Was heißt "übermäßige Quinte" auf Englisch? augmented fifth
Was heißt "Geigensaite" auf Englisch? violin-string
Was heißt "Vierter Satz" auf Englisch? fourth movement
Was heißt "Klavierstimmer" auf Englisch? tuner
Was heißt "Trommelwirbel" auf Englisch? drum-roll
Was heißt der Ton ist "zu hoch" auf Englisch? too sharp – und nicht "too high"
Was heißt der Ton ist "zu tief" auf Englisch? too flat – und nicht "too deep"
Was heißt der Ton ist "zu leise" auf Englisch? too soft or too weak. "low" = leise **und** tief
Was heißt "kleine Septime" auf Englisch? minor seventh
Was heißt "Triller" auf Englisch? trill
Was heißt "Geigenbogen" auf Englisch? violin-bow
Was heißt "Viertelpause" auf Englisch? crotchet rest
Was heißt "Kontrabaß" auf Englisch? double bass
Was heißt "Tonleiter aufwärts" auf Englisch? ascending scale
Was heißt "Dreivierteltakt" auf Englisch? three-four time
Was heißt "Dirigent" auf Englisch? conductor, music director, maestro, leader
Was heißt "Konzertflügel" auf Englisch? grand piano
Was heißt "punktierte Achtel" auf Englisch? dotted quaver
Was heißt "Stimmgabel" auf Englisch? tuning-fork
Was heißt "Kontrapunkt" auf Englisch? counterpoint
Was heißt "Sechzehntel-Note" auf Englisch? semiquaver
Was heißt "auf der Bühne" auf Englisch? on stage
Was heißt "verminderte Quinte" auf Englisch? flatted fifth, diminished fifth
Was heißt "Vierundsechzigstel-Note" auf Englisch? hemidemisemiquaver
Was heißt "Akkord-Grundstellung" auf Englisch? root position, common chord
Was heißt "kleine Terz" auf Englisch? minor third
Was heißt "Note" auf Englisch? dot or note. **Üblicherweise ist das englische "note" eine Notiz.**
Was heißt Note "E ohne Vorzeichen" auf Englisch? E natural
Was heißt "Taktschlag" auf Englisch? beat
Was heißt "Nicht enden wollender Beifall" auf Englisch? standing ovation (Das ist nicht unbedingt "Stehender Beifall").